

SVOBODNA SLOVENIJA

LETO (AÑO) LXVII (62) • ŠTEV. (Nº) 31

ESLOVENIA LIBRE

BUENOS AIRES • 13 de agosto - 13. avgusta 2009

KO BI SE VRNIL NIETZSCHE

ALOJZ REBULA

Ko bi se bil v soboto, 25. julija, vrnil filozof Nietzsche in se znašel v Italiji in si kupil dnevnik tistega dne - ne kakšnega katoliškega „Avvenire“ seveda, ampak laično „La Repubblica“ - in ga odprl, bi zagledal na sredi velik napis „Il ritorno di DIO — Vrnitev BOGA“ z zadavnim večstranskim servisom. Torej nekaj popolnoma nasprotnega temu, kar je bil on, Nietzsche, pred sto leti razglasil 20. stoletju „Bog je mrtev!“

Bi ob tistem naslovu vrgel časopis stran? Nietzsche je bil bolj kot mislec poet, globoko čutec duh. Smrti Boga ni razglasil z navdušenjem. Kakor njegov sodobnik Dostoevski se je zavedal, kaj je človek brez Boga. Bi mu bila vrnitev Boga bolj v olajšanje kot v grozo? Vsekakor po našem časopisa ne bi bil odvrgel. Bral bi naprej, negiben na pločniku sredi mimočočih.

Brat bi spremni članek in zvedel kup reči: da je prodaja verskih knjig v Italiji v enem letu zrasla za 27 %; da se je v trgovskih centrih skoraj potrojila; da je enciklika Benedikta XVI. „Caritas in veritate“ izšla v 600.000 izvodih in da je na vrhu uspešnic; da je v Italiji čez 500 katoliških založnikov in da je njihova dejavnost v profitnem razmahu ...

Toda bi nemški profesor še stal na mestu in ga ne bi vrglo na najbližjo klop, ko bi bral intervju časnikarja z direktorjem lista „The Economist“, potomcem stare angleške katoliške družine Johnom Mickletwaitom, avtorjem knjige „God is back — Bog se je vrnil?“

Vprašanje: „Da je na svetu več religije, to ni videti novost, 11. septembra so se letala raztresila ob Dvojčka z vzkrikom: 'Alah je velik!'“

Odgovor: „Islam ni imel razsvetljenstva. Pustimo fundamentalizme, ker bi potem morali govoriti o križarskem tonu, ki si ga nadavajo nekatere zahodne pobude na Srednjem Vzhodu. Govorimo o 'zdravi' religiji, se pravi o tisti, ki je razumljena kot ideal, ne kot ideologija. Čez Kitajsko, da navedem en sam primer od mnogih, gre danes največji val kristjanizacije vseh časov, in to v koraku s širjenjem kapitalizma, kakor da bi bili obe stvari združeni ... in kakor da bi zahodna religija pozivljala svobodno gospodarstvo v nasprotju s komunističnim brezboštvo.“

Vprašanje: „V svoji knjigi na široko opisujete zablode ameriškega modela, pridobitniške pastorje itd.“

Odgovor: „V ZDA je 225 milijonov pripadnikov kakšne Cerkve, to je največji verski rezervoar na planetu z ogromnimi strukturami od šol do televizij ... Po anabaptistu Bushu tudi levičarski predsednik kakor Obama napolnjuje svoje govore z omembami Boga. V knjigo smo skušali z mirnim pogledom naslikati moderno situacijo. Tehnologija in demokracija nista oddaljili ljudi od religije, kakor bi človek mislil, ampak jih približali. Kolikor bolj sta se Cerkev in država ločili, toliko važnejša je postala Cerkev. V nasprotju s tem, kar je napovedoval Fukuyama.“

Mož na klopci bi bral naprej. Morda v pričakovanju šepeta: „Še misliš, da sem mrtev?“

(Po Družini)

ESLOVENIA LIBRE

BUENOS AIRES • 13 de agosto - 13. avgusta 2009

SLOVENIJA-HRVAŠKA

Jadranka ima težave



Srečanje slovenskega premierja Boruta Pahorja in hrvaške predsednice vlade Jadranke Kosor (glej prejšnjo številko) še vedno odmeva na obeh straneh meje. Razni zapleti so se pojavili zlasti na Hrvaškem. Tako je hrvaški akademik in strokovnjak za mednarodno pravo Davorin Rudolf je pozval predsednico hrvaške vlade k objavi podlage za načelni dogovor s premierom Borutom Pahorjem.

„Nihče ne zahteva, da naša predsednica vlade objavi vse podrobnosti pogovora v Trakoščanu, vendar pa morajo morebitne temelje za rešitev vprašanj, ki so pomembna na državo, njeni državljanji poznati,“ je zapisal Rudolf.

Rudolf, ki je bil svoj čas hrvaški zunanjji minister, pa tudi predsednik hrvaškega dela slovensko-hrvaške komisije mednarodnopravnih strokovnjakov za mejo, je ob tem dodal, da so se v novejši zgodovini na žalost posamezni nosilci najvišjih državnih funkcij v tajnosti pogajali in tudi sprejemali določene rešitve v odnosih z drugimi državami, ki so bile pomembne za državo. Kasneje, ko so bile objavljene, pa so se izkazale kot nesprejemljive in sta se jih odpovedala vlada ali sabor.

Kosorjeva in Pahor sta po srečanju v Trakoščanu pred tednom dni povedala, da sta Hrvaška in Slovenija dosegli okvirni načrt za rešitev spora o meji in umika slovenske blokade hrvaški pogajanj z EU, nista pa sporočila podrobnosti. Kosorjeva je nato izrazila pričakovanje, da se bosta s Pahorjem znova srečala septembra, ko naj bi, kot upa, dosegli tudi bolj natančen dogovor.

Po srečanju so se ta teden v hrvaških in slovenskih medijih pojavila različna ugi-

banja, kaj naj bi se dogovorila, uradna Ljubljana in Zagreb pa jih nista želela komentirati v skladu z dogovorom premierjev, da strani ne bosta javno govorili o podrobnostih srečanja.

To je Kosorjeva potrdila tudi v odgovoru Rudolfu. „Kot predsednica hrvaške vlade znova spominjam, da sta obe strani na srečanju prejšnji teden soglašali, da o podrobnostih dogovora ne govorita v javnosti. V tem kontekstu zavračam tudi vsa dosedanja medijska ugibanja glede teme omenjenega pogovora,“ je sporočila predsednica hrvaške vlade. Kosorjeva je spomnila, da sta se s Pahorjem dogovorila za okvirni načrt, ki naj bi ga uskladili do jeseni. „Ko bo prišel čas, ob soglasju obeh strani, bodo s končnimi podrobnostmi dogovora seznanjene vse parlamentarne stranke in celotna hrvaška javnost,“ je še sporočila Kosorjeva.

Poudarila je, da bo tako sama kot hrvaška vlada v iskanju kompromisne rešitve tako kot doslej ščitila hrvaške nacionalne interese. „Ne glede na različne zahteve, ugibanja in manipulacije z dejstvi, se bom trdnio držala dogovora s srečanja s premierom Pahorjem in ne bom

razkrila nobene podrobnosti njinega pogovora, ker je v mojem interesu sklenitev dogovora in deblokada pogajanju z EU,“ je sklenila hrvaška premierka v sporočilu uradne vlade za informiranje.

Hrvaški predsednik Stipe Mesić pa je v Kamanju, kraju ob slovensko-hrvaški meji, ki ima skupne čezmejne projekte z občino Metlika, izjavil, da se da veliko narediti, če se „združijo potenciali znotraj in čez mejo, ne da se čaka, da bo lokalne probleme uredil nekdo drug“. Mesić je obiskal gradbišče nove gozdne ceste, ki jo v občini Kamanje pri Karlovcu gradi hrvaška vojska, nato pa so mu predstavili razvojne projekte za območja ob reki Kolpi, ki jih financirajo iz skladov EU. V omenjenih projektih sodelujejo hrvaške občine Kamanje, Žakanje, Ribnik in kraj Ozalj v sodelovanju z občino Metlika.

Med gosti srečanja je bila tudi slovenska poslanka Renata Brunskole (SD), ki je sporočila hrvaški in slovenski politični eliti, da dober sosed pogosto pomeni več kot sorodnik. Dodala je, da je Hrvaška slovenska sosedka ter da je treba dobro sodelovanje „malega človeka v malih skupnostih“ preslikati na državno raven, da bi obe državi lahko uživali, kot „danes uživanje dobri sosedje in njihovi gostje v Kamanju“.

Podpredsednik hrvaškega Istrskega demokratskega zbora (IDS) Damir Kajin PA je v pogovoru za Reporter kot pozitivno ocenil, da sta se slovenski premier Borut Pahor in hrvaška premierka Jadranka Kosor začela pogovarjati o reševanju spora o meji. Po drugi strani pa je dodal, da za zaustavitev pogajanj EU s Hrvaško ni odgovorna le Ljubljana.

HUDA JAMA

Čas za obnovitev dogodkov

„Po vseh pogovorih o dogodku v Hudi Jamni smo lahko dokaj dobro rekonstruirali dogodek v tej jami,“ je v pogovoru za Mladino dejal Pavel Jamnik. O tem, ali imajo še živečo osebo, ki je pri pobojih sodelovala, pa za zdaj, kot je dejal, še ne more govoriti. Po vojni so sicer po njegovih besedah pobijali prisadniki Ozne in Knoja.

Po besedah pomočnika direktorja uprave kriminalistične policije in vodje kriminalistične akcije Sprava se je na poziv policije, naj se oglašijo vsi, ki kaj vedo o Hudi Jamni, „javilo res ogromno ljudi“. Ker preiskava še teče o tem, kaj so povedali ljudje, ki bi lahko sodelovali pri poboji, ni želel govoriti, je pa grobišče Huda Jama po njegovem medijsko tako razvipo, „da bo, ko bo preiskava končana, javnost treba obvestiti o ugotovitvah“.

Izkop žrtev v Hudi Jamni je po njegovih besedah v fazi, ko je vodoravni del izpraznjen. Tudi posutje v prvem od treh jaškov je odstranjeno, obstaja pa tudi groba sodnomedicinska ocena, koliko ljudi bi lahko bilo v vsej 47-metrski globini prvega jaška. Dela so začeli izvajati tudi v drugem jašku, „vendar zdaj delo stoji, saj

je rudarska inšpekcijska presodila, da je odredba preiskovalnega sodnika že izpolnjena,“ in bo treba pridobiti dopolnilno odredbo. Potem je tu „še tretji jašek, ki pa je zasut na enak način, kot je bilo zasutih sto metrov rova do trupel,“ pravi.

Krvido za povojsne poboje je po njegovem težko dokazovati, saj za to potrebuje predvsem pisne dokumente, teh pa, kot je dejal, ni ali pa so pomanjkljivi: „Dokumenti, iz katerih je mogoče rekonstruirati, katerе enote so se kje gibale, kdo je imel komando nad posameznim območjem, kako je šla poveljniška linija, ampak v teh dokumentih, razen redkih izjem, povojsni poboji niso omenjeni niti z besedo.“ Razlog za to je po njegovem selekcija dokumentacije, ki je bila „tolikšna, da je šlo vse. Ostali so trije, morda štirje kosi dokumentov. Iz dokumentacije o pobojih kulturbundovcev so recimo ohranjeni nekateri zapisniki o zaslisanju in se točno vidi, da je odtrgan točno tisti list, na katerem je bila napisana usoda tega zaslisanca skupaj s podpisom tistega, ki je odločil, da gre v smrt,“ je dejal.

SLOVENCI V ZAMEJSTVU IN PO SVETU

Razpis za nagradni natečaj

Urad za Slovence v zamejstvu in po svetu je objavil razpis o nagradnem natečaju za diplomska, magistrska in doktorska dela na temi Slovenci v zamejstvu in Slovenci v izseljenstvu. Prijaviti se je mogoče do 1. decembra 2009

Namen natečaja je spodbujanje raziskovalne dejavnosti dodiplomskih in poddiplomskih študentov na področju zamejske in izseljenske tematike in s tem krepitev zavesti o njeni pomembnosti za ohranjanje slovenske identitete v matični domovini in zunaj njenih meja.

Na natečaj se lahko prijavite iz Slovenije in tujine, pogoj je uspešno od 1. novembra lani do 31. oktobra letos zagovarjanju diplomsko, magistrsko in doktorsko delo na kateri koli univerzi v Sloveniji ali zunaj njej, ki obravnavajo tematike slovenskih skupnosti zunaj meja Slovenije.

Nagrajena bodo tri dela za področje zamejstva in tri dela za področje izseljenstva, in sicer prvi nagradi za vsako od področij v višini 800 evrov ter po dve nagradi v višini 600 evrov.

Strokovna komisija bo ocenjevala diplomska, magistrska in doktorska dela z različnih področij na temo slovenskega izseljenstva oziroma

zamejstva. Pri tem bo upoštevala naslednje osnovne kriterije: izvirnost teme - prisotna, uporabnost v smislu ohranjanja slovenske identitete zunaj meja Republike Slovenije in povezanosti z njo ter strokovnost, zahtevnost in interdisciplinarnost dela. Sodelovanje naloge na natečaju se šteje kot soglasje avtorja, da se prispelo delu obdrži v arhivu Urada.

Kandidati naj na naslov Urad Vlade RS za Slovence v zamejstvu in po svetu, Komenskega 11, 1000 Ljubljana s pripisom „ZA NAGRADNI NATEČAJ“ pošljejo ali dostavijo en vezan izvod svojega dela v trdih platnicah, potrdilo o uspešno opravljenem zagovoru diplomskega, magistrskega ali doktorskega dela z razvidnim datumom zagovora in kratek živiljenjepis z osebnimi podatki in kontaktnim (tudi elektronskim) naslovom.

Strokovna komisija bo dela sprejemala do vključno 01.12.2009, rezultati natečaja pa bodo znani predvidoma do konca marca 2010. Svečana podelitev nagrad bo sledila predvidoma spomladis leta 2010.

Dodatne informacije na tel. +386 1 230 8000 in na spletni strani Urada (www.uszs.gov.si).

Bodo premestili Aljažev stolp?

Na protestu proti prestaviti Aljaževega stolpa v muzej, ki ga je na Triglavu pripravila civilna iniciativa Prijatelji Triglava, je bilo prisotnih okoli 100 ljudi, ki so prišli protestirati.

Na protestu so izrazili svoje nasprotovanje proti prestaviti stolpa, ki je „simbol slovenstva“ v Slovenski planinski muzeju, kar je predlagala Planinska zveza Slovenije (PZS), vsi pa so se „lahko prepričali, da je Aljažev stolp v dobrem stanju, da ni tako slab, kot se govori“, je poudaril predstavnik iniciative Igor Zlodej.

Na vprašanje, ali bo protest zalegel in bo spomenik ostal na vrhu najvišje slovenske gore, je Zlodej odgovoril: „Če so kolikor toliko razumni ljudje in PZS in v gradbenem odboru za planinski muzej, potem bodo moralni ugotoviti, da Aljažev stolp sodi edino na Triglav in nikamor drugam.“ „Ne morejo se igrati s temi stvarmi, to je tako, kot da bi se igral s čustvi Slovencev,“ meni predstavnik civilne iniciative Prijatelji Triglava.

Pobudo, da bi stolp, če bi se izkazala potreba po tem, prestavili v muzej, je pred časom podala PZS. Menijo namreč, da je spomenik načel z občina in da bi ga bilo zato smiselnou umakniti, namesto njega pa postaviti njegovo repliko.

Igor Zlodej je ob tem izrazil prepričanje, da premestitev stolpa v muzej ni potrebna, saj je stolp v zelo dobrem stanju: „Že leta 2005 smo ga namreč v naši iniciativi očistili ter odstranili napise in nalepke z njega.



Popravili smo tudi zastavico, ga prebarvali in popravili jeklenice.“

V želji po premestitvi stolpa v muzej bi šlo lahko po Zlodejevih besedah tudi za komercialni interes. „Že pred časom je predsednik PZS Franc Ekar povedal, da bi bil stolp kot tak magnet za obiskovalce Slovenskega planinskega muzeja, ki ga bodo avgusta 2010 odprli v Mojstrani,“ je poudaril.

Polemika se nadaljuje. Predsednik PZS Franc Ekar je pojasnil, da so predlog o tem, da se razmisli, kaj narediti s stolpom, podali pred pol leta, ko je bil stolp pregledan in ko se je ugotovilo, da ni v najboljšem stanju. Takrat je bila dana pobuda, da stolp pregledajo strokovnjaki, nato pa se ministrstvo za kulturo in Zavod za varstvo kulturne dediščine Slovenije odločita, kaj s stolpom narediti, vendar za zdaj končne odločitve o tem še ni.

Aljažev stolp je namreč po Ekarjevih besedah spomenik prve kategorije državnega pomena, „zato brez soglasja ministrstva oziroma zavoda s spomenikom ni mogoče delati ničesar“. Je pa Ekar opozoril tudi na

nerešena razmerja med lastnikom stolpa in državo. „Po oproku Jakoba Aljaža je namreč lastnik stolpa PZS, zato je nekoliko nenavadno, da slednja kot lastnica nima pravice odločati o tem, kaj s spomenikom narediti,“ je dejal in dodal, da bo treba urediti razmerja med državo in PZS.

Odzval pa se je tudi na izjave, da gre v ozadju želje po premestitvi za komercialni interes, da bi si s spomenikom povečali obisk v Slovenskem planinskem muzeju. Če je nekdo lastnik, ima po njegovem pravico, da s stvarjo, ki jo ima v lasti, svobodno razpolaga.

Stolp na Triglavu je leta 1895 postavil takratni župnik na Dovjem Jakob Aljaž, pred tem pa je za pet goldinarjev kupil vrh Triglava in Kredarico. Stolp je imel štiri manjša okna, visok je bil 1,90 metrov, v premeru pa je meril 1,25 metra. Narejen je iz debele pocinkane pločevine, prvega pa je izdelal Anton Belec. Postavljen je na betonske temelje in ozemljen s strelovodom.

9. septembra 1999 je bil z odkonom države razglašen za kulturni spomenik državnega pomena, v odkolu pa je zapisano: „Aljažev stolp je simbol, ki označuje najvišjo točko slovenskega ozemlja, vrh 2864 metrov visokega Triglava. Valjasta kovinska stavba z zastavico na vrhu je bila postavljena kot mejnik, ki je označil slovensko lastnino vrha slovenske gore. Celota je izjemno krajinski motiv, nenadomestljiv simbol Slovenije.“

VTISI IZ SLOVENIJE

IZLETI

Gora ni nora ...

(OD NAŠEGA DOPISNIKA)

Klub davnim željam in načrtom, še nisem pravi Slovenec. Za tak naslov se je treba potruditi do vrha Triglava, meni pa to še ni uspelo.

Pa ne, da ne bi hotel; včasih ne gre. Enkrat sem že imel rezervacijo, pa je vreme odločilo, naj prosim za nov termin. Potem je bilo koleno, pa prebavne motnje - vedno je kaj. In to kljub temu, da se bivši kolega Bojan,

ki je tudi gorski vodnik (letos je peljal dijake RASTI na Triglav), redno oglaša in vabi.

Ker pa mora človek vedno stremeti po višjih ciljih (in jih po možnosti tudi dosegati), smo se v letošnjih kratkih počitnicah kar precej nahodili. Po Bojanovem

priporočilu, da Triglav ni vse in da se z Viševnika zelo lepo vidi naokrog, smo se opogumili in odšli na Pokljuko.

Viševnik ima 2060 metrov višine, višinske razlike pa je 710 m. To se pravi, da sem stal na svoji najvišji zemeljski točki! Res ni dosti razlike, saj je Uritorco visok 1950 m, Refugio meteorológico na Tronadorju pa tudi ni višji, - a tudi Isinbayeva se veseli vsakega centimetra, ki ga s palico preskoči! Kamen do kamna palača — letos Viševnik, Triglav pa ...

Tudi okoli Ljubelja smo hodili in si spet ogledali cerkvico sv. Ane, pa ljubeljski prelaz. Ko se nikamor ne mudi, je možno spoznati marsikaj, česar prej ni vprašljivo.

Ob sprehajjanju k sv. Ani so mi padli v oči kamni ob potki. To niso navadni kamni, ampak slab meter visoki, z luknjo pod vrhom, kjer je bila nameščena kovinska cev, ki jih je povezovala. Padli pa so mi v oči zato, ker so ravno taki na široki cesti, ki pelje do vrha prelaza. Ko sem se potem pozanimal pri g. Pečniku v Oazi miru, mi je potrdil, da je cesta na Ljubelj tekla prav mimo

cerkvico; da je dolga leta (stoletja?) služila za povezavo med slovensko in koroško stranko. Da so begunci maja 1945 potovali po njej in ne po tej, ki je danes asfaltirana!

In po njej so potovali še dolgo po koncu svetovne vojne. Pa saj je bil predor prebit in prevozen že 4. decembra 1944! Res, predor je bil prebit, a ga potniki še dolga leta niso mogli (smeli) uporabljati; morali so



Na ljubeljskem prelazu

še vedno mimo obeh kamnitih stolpov na vrhu prelaza (v kolikor je železna zavesa dopuščala). Nova cesta je nastala še v šestdesetih letih (menda 1963), ko so končno odprli predor za potniški in tovorni promet.

Tudi to je bilo presenetljivo, da današnji ljubeljski predor ni prvi na Ljubelju. Da je bil - skoraj pod vrhom prelaza - že v šestnajstem stoletju predor, dolg dobrih sto metrov in da je leta 1578 šla skozi ta predor koroška vojska nad Turke. Sto petdeset let kasneje se je napovedal na obisk cesar Karl V., zato je deželni glavar Wolf Waikard Gallenberg dal predor - ki ni bil več v dobrem stanju - razkopati in napraviti cestni usek, kot ga poznamo danes. In od takrat stojita kamniti piramidi, ki so ju pripeljali iz Ljubljane na dvajsetih vozovih, za kar so potrebovali 187 vlečnih konj.

Ja, ni slabo biti vsaj majčkeno nor ...

IZ ŽIVLJENJA V ARGENTINI

TONE MIZERIT

Položaj se zapleta. Stvari niso lahke za vlado, ki ne najde pravega izhoda. Seveda to pomanjkanje rešitev posameznih problemov najbolj prizadene družbe. Podražitve storitvam električne in plina so le viden vrh ledene gore, ob katero se zaletava argentinska barka.

Skandal revščine. Kot vsako leto bo argentinska Cerkev tudi to pot izvedla dobrodelno kampanjo „Más por menos“, v kateri se vabi tiste, ki imajo več, naj darujejo za one, ki imajo manj, ali nimajo ničesar. Vsako leto tudi Sveti Oče za to priložnost pošlje pozdravno in vzpodbudno pismo. V letošnjem roti, naj se čim prej reši „skandal revščine“, ki vlada v Argentini. Papeževa omemba ne preseneča, saj domača hie-rarhija že nekaj časa pritiska na vlado in prosi, naj se vendar podvzamejo potrebeni koraki v prid najbolj pri-zadetim. Ob tem pa se poraja kar nekaj vprašanj. Ena izmed njih je na otvoriti kmetijskega sezma izrazil poljedeljski vodja Biolcati, ko je vprašal, kam je šlo 30.000 milijonov dolarjev, ki so kot sad davkov na izvoz prešli v državno bla-gajno pod izgovorom, da gredo za socialno potrebine. Drugo vprašanje pa je, kako naj vlada rešuje položaj, ki ga zanika. Po uradnih statistikah namreč revščine skoraj ni, saj ne dosega niti 10 odstotkov prebivalstva, medtem ko privatne številke trdijo, da zavzema skoraj 40% vseh Argentinev. Sam bivši predsednik je moral priznati, da je revnih „nekoliko več“, kot trdijo uradni računi. A koliko več? Prav te dni je presenetila ugotovitev, da se vsak dan rodijo 600 otrok, ki so zapisani revščini, z vsemi zdravstvenimi in socialnimi posledicami. Razumljivo pa je, da je papeževa izjava globoko pretresla vladno strukturo in se je celo mislilo na odpoved obiska, ki ga načrtuje predsednica meseca novembra pri Benediktu XVI. Ta misel je končno padla v vodo. A če se vrne-mo k revščini: država dnevno vлага v letalsko družbo Aerolineas Argentina 9,6 milijonov pesov. S tem bi lahko nahranili 685.714 argentinskih družin.

Zapletene številke. Sploh je na področju raznih državnih podpor in fondov popoln kaos. Tudi večji st-rokovnjaki ne morejo podrobno razložiti, kam in v kakšnih količinah gre denar. Vprašanje državne letalske družbe je le eden izmed primerov, ki kaže, kam lahko zapelje nevestno upravljanje. Tudi del sedanjih povišic električne in plina naj bi usmerili v poseben fond v obliki fidejkomisa, za katerega ni jasno ne kdo ga bo upravlja, ne kakšen je njegov smoter. Ko človek bere posamezne številke, ki segajo v težke milijone, se kar zgrozi, kako je sploh to mogoče, do kakšne mere država zapravlja brez pravega nadzorstva. Oziroma, bolje povedano, je zapravljal, ker denarja je vedno manj in vsi vemo kako je, če zmanjka denarja. Ne obeta-jo se nam rožnati časi.

Pozicija in opozicija. V enem si je vlada zvesta: nadaljuje s svojim načinom postopanja, kot da se ne bi nič zgodilo. Ves dialog je le pesek v oči. Bivši predsednik Nestor Kirchner pa organizira dejavnosti in vodi srečanja, na katerih pripravlja novo politično ofenzivo. Ponovno se spušča v provincio Buenos Aires, kjer še vedno upa, da bo obdržal večji del svoje moći. Je pa ponovno nejasno, ali se bo skušal obdržati na vodstvu peronizma, ali bo segel po opevani, pozabljeni in ponovno obujeni „transvrzalnosti“. V peronizmu vedno manj računajo nanj. Opozicija pa ima svoje težave. To vidimo predvsem na levici, kjer gospa Elisa Carrió povzroča nove zaplete. Nasproti ji stoji Margarita Szabolcser. Obe sta bivši članici radikalne stranke, obe imata svojo politično (in tudi sicer) težo. V enotnosti, ki jo je ta del levice trudoma ohranjala, se poraja razpoka. In tudi to ni dobro.

V LUČI SVETOVNEGA SLOVENSKEGA KONGRESA

Več kot 20 let kongresne ideje

Društvo slovenskih izobražencev na Tržaškem je začelo pred 44. leti pripravljati odmevne študijske dneve Draga na Opčinah pri Trstu z namenom, ki je še vedno enak: potrjevanje narodove identitete. Iskali so temelje svojih vrednot, med njimi pripadnost krščanstvu, in gojili v nasprotju s takratnim režimom v Sloveniji politični pluralizem. Danes je Draga le še pomemben prostor srečevanja ljudi in izmenjav pogledov.

Leta 1988 je na Dragi na Opčinah pri Trstu vzniknila kongresna ideja in bila sprejeta na ustanovnem zboru Svetovnega slovenskega kongresa (SSK) junija 1991 v Ljubljani, prav v prvih dneh vojne za samostojno slovensko državo. SSK je civilna družba. Je odsev zgodovinskega trenutka, ki je povezal Slovence doma in po svetu po vzoru Judov, Ukrajincev, Poljakov, Italijanov in drugih. Sestavlja ga poleg slovenske konference še 10 konferenc: argentinska, avstralska, avstrijska, italijanska, koroška, nemška, konferenca za Bosno in Hercegovino, konferenca za Veliko Britanijo, ameriški slovenski kongres in kanadski slovenski kongres.

Ideja o SSK je našla v začetku najmočnejši odmev v Kanadi, za kar ima zasluge kanadska konferenca združenih Slovencev z osrednjo osebo dr. Francetom Habjanom, izjemnim samostojnim hodcem v slovenski družbi. Po besedah zgodovinarja dr. Stanislava Grande so videli v kongresu predvsem nadstankarski organ. Ta naj bi pred svetovno javnostjo predstavljal Slovene v njihovih prizadevanjih za osamosvojitev. Sicer naj bi se izoblikoval vseslovenski značaj. Ta naj bi zamenjal hlapčevstvo in upogibanje s pokončnostjo, ločevanje z združevanjem, ozkost s širino, monolog z dialogom, izključevanje s sodelovanjem in obračunavanje s spravo. To so predstavili tudi v posebni brošuri dr. Zlatka A. Verbiča.

Za prvim predsednikom SSK Bojanom Brezigarjem (Italija) je za dva manda prezel vodstvo dr. Jože Bernik (ZDA), za njim pa že tretji mandat dr. Boris Pleskovič (ZDA). Nekajletne težave v delovanju kongresa zaradi neurejenih razmer med osrednjim vodstvom in slovensko konferenco so reševali v Ljubljani Danijel Starman, Franci Feltrin in dr. Jože Bernik.

Z nastankom slovenske države, ki pa še ni tisto, kar smo pričakovali njeni državljanji in okrog pol milijona Slo-

venk in Slovencev po svetu, se je velik del vložene energije v SSK izpraznil. Od šestih programskega točk, sprejetih na zasedanju 1991 v Ljubljani, so aktualne še štiri: prizadevanje za ohranjanje slovenstva, sprava, spodbujanje kulturnih, znanstvenih, gospodarskih in drugih vezi za vsestranski dvig slovenskega občestva.

SSK s sedežem v Ljubljani skupaj s Slovensko konferenco (ima 500 članov) organizira in pripravlja številne projekte: strokovne konference za znanstvenike in raziskovalce, gospodarstvenike, zdravnike, arhitekte, glasbenike iz sveta v Slovenije. Pripravili so že sedem simpozijev pod skupnim naslovom Ko ni več meje. V pogovorih Večeri izza kongresa obravnavajo pereče slovenske teme. Vsako leto pripravijo v drugem kraju Slovenije Tabor slovenskih otrok po svetu. Soorganizirajo Drago mladih. Predstavljajo galerijsko dejavnost v skupnih prostorih tajništva SSK na Cankarjevi ulici v Ljubljani. Podeljujejo številčnejšim slovenskim družinam že vrsto let v času sv. Miklavža prestižni cekin. Pomagajo pa tudi rojakom pri pridobivanju slovenskega državljanstva in pri vračanju v Slovenijo ... SSK sprejema mnenja, stališča in priporočila o slehernem vprašanju, za katero meni, da je pomembno za slovenske narodove interese in njegov obstoj.

Po do sedaj prehajeni kongresni poti lahko pritrdomo besedam dr. Ravella Kodriča, izrečenim na prvem zborovanju SSK v Ljubljani v juniju 1991: „Upati je, da ne bo več ničle slovenstva istovetil s svojim lastnim gledanjem na svet in si jemal pravico, da na tej podlagi druge Slovence izključuje iz narodovega telesa. Slovenstvo nima ničle več v zakupu, saj je last vseh nas.“

SSK z dokaj uspešnim izpopolnjevanjem zastavljenih programskega točk to upanje vzdržuje, obenem pa opozarja na nujnost zavesti narodne pripadnosti, ohranjanja in zakonskega varstva slovenskega jezika ter kulture, da bi se v močnih družbenih vrtincih ne izgubili a gospodarski in politični premoči sosednjih narodov.

Zato naj bo ta članek tudi skromna zahvala vsem mrtvim in živim Slovencam in Slovencem doma in po svetu, ki so bili pripravljeni nuditi svoje talente in moči za uresničevanje programa in projektov SSK in s tem za Slovenijo in naše rojake po vsem svetu.

**mag. Karolina Godina, dr. med.
Celje, 27.07.2009**

ZVEZA SLOVENSKIH MATER IN ŽENA Prošnja

„Kdor varčno seje, bo tudi varčno žel.
Kdor pa obilno seje, bo tudi obilno žel.“
(sv. Pavel, 2 Kor 9,6)

V imenu Zveze slovenskih mater in žena se obračamo na vse rojake, da bi povezani v ljubezni do bližnjega skrbeli za rojake v tiski. Kot veste, je naša organizacija v preteklih krizah prevzela skrb za socialno delo med rojaki. Skušala je lajšati življenje potrebnim na razne načine: z denarno podporo, s paketi živil dvakrat na leto, z nakupom zdravil, s popravili hiše, z obiski itn.

Živimo v krizi, ne samo v Argentini ampak svetovni. Rojaki po svetu, ki so nam pomagali, so zdaj sami v krizi. Zato se obračamo na vas v upanju, da se bodo dobili dobri ljudje, ki imajo srce za besližnjega in ne bodo odrekli pomoči. Le tako bo Zveza lahko nadaljevala z dobrodelnim delom. Jezus nam govori: „Bodite kakor seme v dobri zemlji in s svojim delom pomagajte ljudem.“

Gotovo vas zanima, kako deluje Zveza. Centralni Odbor pomaga vsem krajevnim odsekom. V krajevnih slovenskih Domovih,

kjer so odseki zveze dobro organizirani, damo po \$ 150.- na podporo in žene odseka dodajo še \$ 70.-. Kjer pa ni organizirane zveze, dà centrala celotno vsoto, to je \$ 220.-, ki je danes mesečna denarna pomoč. Tako smo izenačile podpore. Seveda so v primeru bolezni tudi izjeme. Sedaj dajemo 28 podpor na mesec, za katere potrebujemo \$ 5.700.-

Te dobrodelnosti pa ne moremo opravljati same, ampak le s skupnimi močmi. Zveza se razveseli prav vsakega daru, vsak dar je dobrodošel. Načini prispevanja so lahko različni, na primer mesečno, ali za več mesecev skupaj, ali letno. To bo vsak sam izbral in nam sporočil. Vedno smo vam na razpolago za morebitna pojasnila. Približajte se nam!

Lahko se zgodi, da bi kdo mislil, da dobiva pomoč kaka oseba, ki je ni tako nujno potrebna. Pa mu odgovarjam z besedami papeža bl. Janeza XXIII.: „Raje sem devetkrat prevaran, kot pa da enkrat ne bi dal tistem, ki je resnično potreben.“

Iskrena hvala prav vsakemu dobrotniku!
Ana Bajda Podržaj
Socialna referentka

MED NAMI OD 22. AVGUSTA DO 6. SEPTEMBRA

Oktet Suha s Koroške in podjunki Trio Lipusch

Začelo se je leta 1981, ko je študent glasbe Bertej Logar zbral okrog sebe nekaj fantov iz cerkvenega zbora na Suhi, da bi z njimi poživljal stare, že skoraj pozabljenje domače ljudske pesmi. S pevskimi nastopi so kmalu postali znani po vsej dvojezični Koroški, pa tudi v drugih delih Koroške in Avstrije. Tudi v sosednji Sloveniji so navdušili poslušalce s svojim izvirnim pevskim programom. Repertoar Okteta Suha je poleg ljudskih in cerkvenih pesmi ter svetov-

umetnost, ki mu je bila podeljena leta 1997 ter na Srebrno plaketo Republike Slovenije, ki jo je prejel leta 2006.

V današnji zasedbi sestavlja oktet slediči pevci: 1. tenor, Pepej Krop in Günter Weratschnig; 2. tenor, Pavel Olip in Jokej Logar; 1. bas, Franc Opetnik in Lenart Katz; 2. bas, Branko Kolter in Sigi Kolter.

Podjunki Trio Lipusch

je bil ustanovljen leta 1995. Glasbeniki v skupini so harmonikar Stefan Petjak, basist Albert Krop ter kitarist in vodja skupine, Berl Lipusch. Na koncertnem potovanju po Argentini se jim bo kot pevka pridružila še Alina Logar.

Skupina nastopa na manjših in večjih veselicah in je imela že nad 400 predstav po Koroškem, v Sloveniji in Nemčiji, ter na pevskih potovanjih z Oktetom Suha po Avstraliji in Švedski. Leta 1998 je trio izdal svojo prvo zgoščenko z naslovom „Podjunki zvoki“.

Med gostovanjem po Argentini bodo nastopali v Našem domu San Justo, v Zavetišču škofa Gregorija Rožmana, na Slovenski Pristavi, v Sanmartinskem domu in Carapachayskem domu, v Slomškovem domu in Hladnikovem domu, v Muzeju Isaac Fernández Blanco pod pokroviteljstvom slovenskega in avstrijskega veleposlaništva, v Bariločah in v Mendozi.

Vabljeni prav vsi k uživanju njihove glasbe!



ne pevske literature vseboval tudi nove popvek, ki jih je na besedila domačih avtorjev aranžiral Bertej Logar.

Prvi višek v delovanju Okteta Suha je bila leta 1988 tritedenska turneja po Združenih državah Amerike, kjer je zbor gostoval predvsem pri rojakih iz Slovenije in Avstrije. Leta 1989 je umetniško vodstvo zbra prevzel profesor Matevž Fabijan iz Kranja. Od leta 2007 naprej je umetniški vodja Okteta Suha Edi Oraže.

Oktet Suha je od svoje ustanovitve doživel neštetno zahtevnih in kreativnih ur na vajah in seminarjih ter opravil daleč nad 1000 nastopov na raznih koncertih v domačih krajih, v Sloveniji, Italiji, na Češkem, Madžarskem, v Ukrajini, na Švedskem, v ZDA in v Avstraliji. Tako je ponesel slovensko ljudsko pesem, pa tudi nove, izvirne pesmi domačih avtorjev v svet. Oktet se je predstavil tudi v raznih televizijskih in radijskih oddajah ter v mnogih časopisnih člankih v Avstriji in Sloveniji. Obširno pevsko ustvarjanje Okteta Suha je ohranjeno na štirih glasbenih kasetah in na sedmih CD-jih. Najnovježi glasbeni CD predstavlja oktet prav ob svoji letošnji turneji po Argentini.

Zelo ponosen je Oktet Suha na Evropsko nagrado za ljudsko glasbeno



Umrl slikar in kipar Erik Lovko

Za posledicami bolezni je v soboto 8. t.m. v 57. letu starosti umrl priznani primorski slikar in kipar Erik Lovko.

Lovko (1933), rojen v Postojni, bo ostal zapisan v sodobni slovenski likovni umetnosti kot kipar, slikar, grafik, ilustrator in karikaturist, prepoznaven z avtorsko določljivim izrazom.

V 70-ih letih je v Lovkovih plastikah čutiti vpliv Brancusija in nadrealizma, v 80-ih letih pa je raziskoval vlogo barve in umetnih materialov v kiparstvu, pozneje motiv antičnega torza, ki ga je prenesel tudi v slikarstvo. Osrednja tema njegovega slikarstva je postala monumentalna človeška figura, poudarjeno plastično oblikovana ter naslikana v intenzivnem koloritu, o Lovkovem delu piše v velikem slovenskem biografskem leksikonu Osebnosti.

Od začetka junija je v Galeriji Banke Koper na ogled Lovkova razstava z naslovom Tri stene na temo plesalcev tanga in glasbenikov. Na razstavi, pod okriljem Obalnih galerij Piran, so javnosti prvič na ogled tudi platna manjših formator z motivi sienskih mestnih četrti.

Kot slikar, kipar, grafik in risar je Lovko, tako Marvinova, ohranjal tradicionalno figuralko kot bistveni likovni element, katera je v korelaciji z drugimi elementi določevala izrazito sodobno angažiranje in intimno občuteno izpoved. Njegov celoten likovni opus je zaznamovan z večplastno bipolarnostjo v vsebinah in sporočilnosti, pogojeno s številnimi dejavniki, meni kustosinja Nives Marvin.

Lovko je slikarstvo študiral na beneški Akademiji lepih umetnosti pri prof. Edmondu Bacciju in se nato prepisal na Akademijo lepih umetnosti v Firencah, kjer je leta 1976 diplomiral pri prof. Silviju Loffredu. Na ljubljanski likovni akademiji je leta 1979 opravil še kiparsko specialko pri prof. Slavku Tihcu.

Cetrto stoletje je Lovko deloval kot profesor umetnostne vzgoje v Šolskem centru Postojna. Od leta 1976 je imel več kot 70 samostojnih razstav, sodeloval pa je tudi pri številnih skupinskih postavitvah v Sloveniji in tujini. Redno se je udeleževal mednarodnih kiparskih simpozijev. Za svoja dela je prejel več pomembnih nagrad.

SLOVENCI V ARGENTINI

CASTELAR

Koline na Pristavi

V petek, 24. julija se je zbrala na Pristavi skupina fantov in mož, da bi delali koline. Dejavnost po-

meni v prvi vrsti priložnost za srečanje s prijatelji, sredstvo za ohranjanje kulinarne tradicije in možnost da se dobi ne-

meso na žaru, ki ga je pripravila mladina, ki je ob priložnosti praznovala „dan prijatelja“.

V soboto se je nadaljevalo z delom, in sicer od 8. zjutraj do 20. ure zvečer. Opoldne se je dejavnost ustavila, da bi se zaužili kosilo; za izvrsten posladek je poskrbela ga. Monika Kenda. Zvečer pa je, po opravljenem delu, sledila prijateljska večerja.

Uspešno delovanje se je izkazalo v številkah: o koli 1800 narejenih klobas in krvavic. O kakosti pripravljenega pa je zgovorno povrbe, kako so rojaki povpraševali po njih in da so bile že v nedeljo do zadnjega razprodane.

Jože M. Rožanec



kaj denarja za Pristavo. Okoli 23. ure se je prekinilo delo in posedlo za mizo za večerjo. Večerjali so



Sodobna slovenska kuharica v novi preobleki

Cankarjeva založba je izdala Sodobno slovensko kuharico, ki je naslednica Velike slovenske kuharice sestre Felicite Kalinšek, ki je prvič izšla pred 141 leti.

Sodobna slovenska kuharica vsebuje več kot 1000 tradicionalnih slovenskih receptov, od predjadi do sladic. Recepti so posodobljeni v skladu z novimi kuharskimi trendi in zdravim načinom prehrane.

Avtor prirede Boris Kuhar je sledil priporočilom Svetovne zdravstvene organizacije o zdravi prehrani. Sestavine in njihove količine so prilagojene potrebam sodobne družine, recepti pa jasno odgovarjajo na vprašanja o času kuhanja in



cestavinah.

Dodatno so zapisani še namigi o vinu, ki sodi k izbrani hrani in o tem, kako ga servirati. V knjigi so navedena posamezna poimenovanja in upodobitve razrezov govejega, telecjegega in svinjskega mesa, kar je lahko v pomoč pri nakupu in pripravi mesnih jedi.

Kuharica nadaljuje tradicijo Velike slovenske kuharice tudi v tem, da so vsi recepti zanesljivo preverjeni in preprosto zapisani. Knjiga je dostenjno nadaljevanje častitljive verige osrednje kuharice za Slovenijo, ki se je začela leta 1868, je v recenziji zapisal Janez Bogataj.

SLOVENIJA – HRVAŠKA

Kronologija mejnega nesporazuma⁽²⁾

Nadaljujemo z objavo kronologije nekaterih pomembnejših dogodkov, povezanih s vprašanjem meje med Slovenijo in Hrvaško v več kot 18 letih osamosvojitve.

3. oktober 2003 - Hrvaški sabor je kljub protestom Ljubljane in Rima sprejel odločitev o razglasitvi zaščitne ekološko-ribolovne cone (ERC) čez leto dni.

19. december 2003 - DZ je sprejel zakon o dopolnitvah pomorskega zakonika, ki je vzpostavil notranjopravno podlago za slovensko razglasitev morskih pasov.

26. november 2004 - Hrvaška je na konferenci o trajnostnem razvoju Sredozemlja v Benetkah potrdila pripravljenost na pogovore s Italijo, Slovenijo in drugimi državami Sredozemlja o zaščitnih ukrepih na morju.

10. junij 2005 - Na prvem skupnem srečanju slovenske in hrvaške vlade na Brioni je bila podpisana brionska izjava o izogibanju incidentom, v kateri sta se strani zavezali spoštovanju stanja na dan 25. junija 1991.

10. junij 2005 - V Pulju se je prvič sešla mešana zgodovinska komisija, ki sta jo vodila Janko Prunk in Petar Strčič.

4. oktober 2005 - DZ je sprejel zakon o razglasitvi ekološke cone in epikontinentalnem pasu v Jadranu, ki je stopil v veljavno 22. oktobra 2005.

Vprašanje razmejitve cone je treba še dvostransko dogovoriti.

4. oktober 2005 - Hrvaška zunanjega ministrica Kolinda Grabar-Kitarovič je slovenskemu kolegu Dimitriju Ruplu uradno posredovala predlog hrvaške vlade, da se vprašanje razmejitve na morju med državama prenese na mednarodno sodno telo.

15. december 2005 - V veljavu je stopil hrvaški pravilnik o ribolovnem območju, s katerim so ribolovnemu območju hrvaškega morja uradno priključili ERC, torej območje do sredine Piranskega zaliva.

5. januar 2006 - Slovenija je sprejela uredbo o določitvi slovenskega ribolovnega območja, ki obsega ves Piranski zaliv.

12. februar 2006 - Slovenski predsednik Janez Drnovšek je predlagal sklenitev začasnega sporazuma o meji, če ne bo dogovora o arbitraži ali pogajanjih.

Temeljil bi na sporazumu Drnovšek-Račan, le teritorialnega dostopa na odprt morje ne bi določal.

19. junij 2006 - Slovensko zunanje ministrstvo je objavilo belo knjigo o meji med državama, ki vsebuje dokumente, ki utemeljujejo slovenska stališča.

29. junij 2006 - Predsednika Slovenije in Hrvaške Janez Drnovšek in Stipe Mesić sta na srečanju napovedala lastno pobudo o meji, če je ne bosta oblikovali vladi.

(nadaljuje prihodnjic)



G. JOŽE RAZMIŠLJA

Vztrajajmo

V veselih in nasprotnih primerih. 60 let je minilo in smo obstali, ker smo vztrajali.

Je to prava življenjska doba. Svetlo pismo pravi, da je normalna doba 70 let, če pa smo krepki, pridemo tudi do 80 let.

Ni se nam izpolnila želja, da se bomo po 14 dnevih vrnili domov. Tega danes nihče več ne misli.

Pretekla leta nam življenje ni bilo z rožicami postlano. Zemlja nam je rodila tudi trnje in osat. Mnogi so že odšli v večnost in med njimi veliki delavci za narod.

Vedno nas je manj. Pa se za to ne smemo naveličati. Moramo vztrajati še naprej. Oni so stali na obrambnem zidu do zadnjega diha življenja. Vsak je na svojem mestu za narod napravil največ, kar je mogel.

Bili smo odvisni od samih sebe in od našega dela. V nekaterih pogledih smo še vedno na istem. Ker smo vztrajali, smo obdržali glavo nad vodo, kakor je dejal ljubljanski škof dr. Rozman.

V 60 letih smo popustili veliko. To nam ve povedati naša mladina, ki hvala Bogu, gre za nami.

Nikjer ni rečeno, da gre skupnost navzdol, da se kaže naveličanost pri delu in še ne pridobljenih idealih. Potrebno pa je, da si včasih to povemo in da si med seboj pomagamo.

Vemo, da ni nihče odveč in da smo drug drugemu potrebeni. Vsakdo je kakor en člen verige, da je ta močna in odporna.

Pred 60 leti nas je vodil en sam in skupen cilj. In isti obstaja še danes. Nihče se ni odpovedal slovenstvu.

Sredstva so v različnih dobah življenja drugačna. Danes niso ista kot takrat. Imamo dobre izkušnje, ker slabih ni potreben omenjati. Dobro vemo, kaj nam koristi in kaj ne.

Stanovitost in vztrajnost vseh pa nam je vsem gotovo zelo potrebna.

SODOBNA DRUŽBA

Ne vpelji me v skušnjava

Prijateljica mi je poslala elektronsko pošto o treh angelih, ki so se pogovarjali o tem, kako so prišli v nebesa. Nemec si je kupil najboljši Mercedes in se z njim ponesrečil. Italijan si je kupil najnovejšega Ferraria in se zaletel. Slovenec je kupil boljšega Audija in je umrl od lakote.

Hočemo večje, boljše. Če že ne najboljše pa vsaj boljše kot ima sosed, priatelj, brat. Da bi umrli od zavisti. Pisek seznama poglavitnih grehov je poznačil človeško naravo. Zavist ni eden od teh grehov, zavist povzroča požrešnost, lakomnost, jezo, skopost, napuh, častihlepnost, itd. Povzpel bi se prav na vrh. Ni dosti biti blizu Boga, radi bi bili Bog. Res ni nič novega pod soncem. Kot da se nismo ničesar naučili iz Svetega pisma.

Po vesoljnem potopu je morda mogočni vladar Nimrod začel zidati stolp do nebes, da Bog ne bo več uspel potopiti ljudi. Hotel je biti boljši. No, preden so prišli na vrh, jim je Bog zmešal jezike. (Od tam poznamo Bebel, blebet, blebetanje, Babilon.) Zaradi tega stolpa je močni vladar Nimrod za večno zapisan kot neumnež.

Kajn je zavidal svojemu bratu in trpel posledice. Res smo si vsi bratje in sestre. Da bi vsaj malo vladali. Tudi zgodbina nas ni nič naučila. Rimski imperij je propadel, ko so se vladarji začeli imenovati bogovi. Spomnimo se Tita. Otroci mogočnežev pogostajo delajo samomore ali se predajo mamilom, ker ne vidijo več poti navzgor.

Nič nam ne pomaga. Je življenje samo boj proti zelenemu hudobcu? Ni čudno, da kristjani kar naprej molimo: ne vpelji me v skušnjava.

Moja najboljša priateljica mi je prišla povedat, da gre na

počitnice okrog sveta s tremi drugimi priateljicami. Prinesla je brošure in navdušeno Ne vpelji me v skušnjava čebljala o tem, kaj vse si bodo ogledale. Smehlja je sem poslušala, čeprav me je zeleni hudobec hujskal naj bom nesrečna, ker se bo MOJA priateljica veselila z drugimi in ne bo delala družbo meni. Potiho sem se tolažila, da bi tudi jaz lahko šla na počitnice in morda našla celo štiri priateljice. Samo, da bi se maščevala moji najboljši priateljici.

Druga priateljica mi je pisala, da gre njena družina na pot, da preizkusijo nov avto.

Za moment me je hudobec uščipnil pod rebra,

češ: drugi se bolj veselijo kot jaz. Seveda sem se opozorila, da moj avto spi v garaži in bi tudi jaz lahko šla na pot. Pa vendar.

Tretja priateljica mi je sporočila, da so imeli čudovito srečanje svojih najbližjih, s katerimi so se spominjali dobrih starih časov. Hudobec me je takoj sunil v bolečo stran, češ: kaj ti nisi najbližja.

Moji sošolci me vabijo, ker bodo praznivali petdeset let, od kar smo se razkropili po svetu kot novopečeni učitelji. Kar na jok mi gre. Petdeset let se srečujejo in pojejo in se veselijo v poletni Sloveniji, medtem ko jaz tu samevam in se tepev s hudobcem, ki mi brani, da bi se veselila njihove sreče.

Oh, ne vpelji me v skušnjava.

Vse tako ali drugače pridobljene dobrine nam ne vrnejo ne mladost in ne zdravja. Tudi življenja ne podaljšajo za minuto. Kot pravi Pridigar: Vse je nečimrnost čez nečimrnost, vse je nečimrnost. Prazno je znanje, uživanje in modrost. Le z ljubezenjo lahko še malo prizadenem zelenega hudobca. Srečno!

Cilka Žagar - avstralske Misli

NOVICE IZ SLOVENIJE

ŽE IN ŠE DOLGO ZAPRT PREDOR

Sanacijska dela v predoru pod Ljubljanskim gradom se bodo začela 15. avgusta, najpozneje 1. novembra pa naj bi predor odprli, je napovedal ljubljanski župan Zoran Janković. A predor je zaprt že nekaj mesecev, ker tečejo dela pred jím, na Kopitarjevi in sosednih ulicah.

POVSOD JE ZGODOVINA

Arheologi so pri izkopavanjih v Ljubljani med drugim našli večje število odlomkov prazgodovinskega keramičnega posodja in kamnita orodja na Kopitarjevi cesti. Raziskave na Vodnikovem trgu so potrdile njihove domneve o legi mestnih vrat, t.i. Kloštrskih vrat, pod Ciril Metodovim trgom pa so našli različno antično keramično gradivo.

V BOJ PROTI NOVI GRIPPI

V Univerzitetnem kliničnem centru (UKC) Ljubljana pospešeno pripravljajo pandemski plan za napovedano jesensko pandemijo nove gripe. Po besedah strokovne direktorice Brigitte Drnovšek Olup načrtujejo, da bi glavno stavbo UKC Ljubljana „zaprli“, da se okužbe ne bi mešale, za zdravljenje obolelih pa bi namenili nekatere bolj izolirane objekte, kot je stavba stare pediatrije.

NEKAJ JE TEORIJA, DRUGO PRAKSA

Slovenija odločitve o morebitnem sprejemu terorističnih osumljencev iz ameriškega zapora Guantanamo na Kubi, ki se ga je predsednik ZDA Barack Obama odločil zapreti, še ni sprejela, a to možnost preučuje. Parlamentarne stranke so zaprtje zapora večinoma pozdravile, a bile zadržane glede možnosti sprejema katerega od zapornikov v Sloveniji.

PO SVETU

DEMOGRAFIJA

Evropski statistični urad Eurostat ocenjuje, da je v 27 državah članice Evropske unije 1. januarja letos živilo 499,8 milijona prebivalcev. Prebivalstvo unije se je od 1. januarja 2008 povečalo za 2,1 milijona, k čemur so sestavite prispevale 1,5 milijona, naravnii prirastek pa 0,6 milijona. Letna stopnja rasti prebivalstva tako znaša 0,4 odstotka.

ETA

Baskovska separatistična organizacija Eta je prevzela odgovornost za več napadov v zadnjem času, med drugim za nedavnega na španskem otoku Mallorca, v katerem sta bila 30. julija ubita pripadnika Civilne garde. Eta je v izjavi, ki jo je organizacija poslala baskovskemu dnevniku Gara, prevzela odgovornost tudi za napad 19. junija v baskovskem mestu Arrigorriaga, v katerem je umrl policijski inšpektor. Baskovska organizacija je prevzela še odgovornost za eksplozijo avtomobila bombe v mestu Burgos na severu Španije, v katerem je bilo 29. julija ranjenih več kot 60 ljudi. Eta, ki se bori za neodvisno baskovsko državo, je sicer 31. julija obeležila 50-letnico svojega delovanja. V tem času je bilo v napadih Ete, ki jo Evropska unija in ZDA uvrščata med teroristične organizacije, ubitih že več kot 825 ljudi.

ANA POLITKOVSKA

Rusko sodišče je odločilo, da se bo novo sojenje za umor ruske raziskovalne novinarke Ane Politkovske nadaljevalo, s čimer je zavrnilo zahtevo njenih svojcev, da se primer vrne v roke tožilstva in se sproži nova preiskava. Porota bo izbrana na zaslišjanju 7. septembra. Ana Politkovska, ki je ostro kritizirala tedanjega predsednika Vladimirja Putina in njegovo politiko v Čečeniji, je bila v slogu naročenih umorov ustreljena leta 2006 na stopnišču bloka, v katerem je stanovala.

HRVAŠKA OBLETNICA

Na Hrvaškem so preteklo sredo praznovali dan zmage in domovinske hvaležnosti ter dan veteranov v spomin na operacijo Nevihta. V tej operaciji so hrvaški vojaki in policisti leta 1995 vrnili Knin in del hrvaškega ozemlja, ki je bilo pet let pod nadzorom srbskih upornikov. Več kot 20 tisoč pripadnikov hrvaških varnostnih sil je po 84 urah akcije Nevihta uspelo vrniti približno 10 tisoč kvadratnih kilometrov ozemlja ali približno petino državnega teritorija. Kot poudarjajo na Hrvaškem, je uspešna akcija, ki se je končala 5. avgusta 1995, med ostalim vplivala na konec vojne v BiH ter na mirno reintegracijo vzhodne Slavonije, ki je sicer ostala pod nadzorom srbskih upornikov do leta 1997.

PLJUČNA KUGA

Pljučna kuga na severozahodu Kitajske je terjala že tretjo žrtev. Gre za 64-letnega moškega, ki je umrl v mestu Ziketan v provinci Qinghai, od koder so poročali tudi o prvih dveh smrtnih žrtvah kuge. Z nevarno boleznjijo je okuženih najmanj devet ljudi, večinoma sorodnikov prve smrtni žrtve. Mesto z 10 tisoč prebivalci pa med tem ostaja v karanteni. Oblasti se bojijo nadaljnjih žrtev te nalezljive in smrtonosne pljučne bolezni. Pljučna kuga je sicer najbolj

PISALI SMO PRED 50 LETI

USPELO ZBOROVANJE ZAUPNIKOV SLS

V nedeljo dne 9. t. m. je bilo v Buenos Airesu zborovanje zaupnikov Slovenske ljudske stranke za področje Vel. Buenos Airesa. Udeležba je bila skoro polnoštevilna, ker je bilo navzočih nad sto mož in fantov. Starejšim zaupnikom, ki so že v domovini pred drugo svetovno vojno bili strankini zaupniki, se pridružuje stalno lepo število mladih fantov in mož. To dejstvo je bilo na zborovanju posebno razveseljivo. (...)

SLOVENCI V ARGENTINI

BUENOS AIRES

Prejšnjo nedeljo, 9. avgusta je v šentpetrski cerkvi v Ljubljani daroval svojo prvo sveto mašo jezuit p. France Kovač. Sorodniki v Buenos Airesu so ob njegovem novomašniškem slavju bili v duhu z njim in domačimi. Zbrali so se s še nekaterimi najožjimi znanci iz šentpetrske fare v Slovenski hiši, kjer je g. svetnik Košmrlj, župnik pri Št. Petru v Ljubljani, daroval sveto mašo in se v lepem govoru spomnil novomašniškega slavja doma. Po maši so se zbrali v prostorih Slovenske hiše k prigrizku.

LANUS

Igra Pavelčkova piščalka

Prejšnjo nedeljo je tukajšnja mladina pod vodstvom režiserjev g. Lovra in ge. Zdenke Janove igrala pravljično igro p. Krizostoma, v 4. dejanjih: Pavelčkova piščalka. Pevske točke sta spremljala na instrumentih gg. Špacapan in Mele. Vaščani, zlasti starši in sorodniki igralcev, ki so dvorano napolnili do zadnjega kotička, so igro pazljivo spremljali in navdušeno nagradili prisrčna izvajanja najmlajših. (...)

OSEBNE NOVICE

Na praznik Marijinega vnebovzetja v soboto dne 15. avgusta bo ob 17. uri popoldne posvečen v duhovnika v semeniški kapeli v Adrogueju slovenski bogoslovec g. Janez Langus. Duhovniško posvečenje mu bo podelil škofov iz mesta Lomas de Zamora Msrg. Aleksander Shell. Novomašnik g. Janez Langus bo daroval svojo prvo daritve Bogu v nedeljo dne 16. avgusta ob 11.30 v župni cerkvi sv. Martina.

Družinska sreča. V družini Janka Šterbenca in njegove žene ge. Angele roj. Šilc v Berazategui je bil rojen 20. julija sin Janko. (...) V župni cerkvi sv. Roze v Munro je pa bil 25. julija krščen Pavle Sušnik, sin Ivana in njegove žene ge. Lojzke roj. Koprivec. Botrovala sta ga. Angelca in Miha Klemen, krstitelj je pa bil g. Albin Avguštin. Srečnim družinam naše čestitek.

Poroka. V soboto, 8. t.m., sta se v cerkvi Marije Pomočnice v Don Bosco v Ramos Mejia poročila gdč. Magda Kocjan in g. Marjan Mikelj. Za priči sta bila nevesti njen oče g. Pavle Kocjan, ženin pa njegova mati ga. Kristina Mikelj. Mlademu paru želimo vso srečo!

Svobodna Slovenija, 13. avgusta 1959 - številka 33

smrtonosna in obenem najmanj pogosta oblika kuge. Bolniki lahko umrejo že v 24 urah po okužbi. Okužbo povzroča enaka bakterija, ki povzroča tudi črno kugo oz. črno smrť, ki je v srednjem veku zahtevala življenja približno 25 milijonov Evropejcev

NAPAD V AFGANISTANU

V mestu Kunduz na severu Afganistana je davi samomobilski napadalec blizu konvoja sil zvezne Nato razstrelil z eksplozivom napolnjen avtomobil. Po navedbah policije je umrl napadalec, drugih smrtnih žrtev pa ni bilo. Do napada je prišlo, ko so se Natove sile pod vodstvom Belgijcev v konvoju premikale skozi mesto. Tiskovni predstavnik talibakov pa je povedal, da je napad izvedel eden izmed talibanskih napadalcev, in obenem zatrdiril, da je bilo pri tem ubitih deset nemških vojakov, poroča nemška tiskovna agencija dpa.

SVOBODNA SLOVENIJA / ESLOVENIA LIBRE

Fundador: MILOŠ STARE / Director: Antonio Mizerit / Proprietario: Asociación Civil Eslovenia Unida / Presidente: Alenka Godec / Redacción y Administración: RAMON L. FALCON 4158 - C1407GSR BUENOS AIRES - ARGENTINA / Teléfono: (54-11) 4636-0841 / 4636-2421 (fax) / e-mail: eslovenia@sinectis.com.ar

Za Društvo ZS: Alenka Jenko Godec / Urednik: Tone Mizerit

Sodelovali so še: Tine Debeljak (slovenska politika), Gregor Batagelj (dopisnik v Sloveniji), Marta Petelin, Jože Horn, Karolina Godina, Ana Bajda Podržaj, Martin Rožanec in Cilka Žagar.

Mediji: STA, Radio Ognjišče, Družina.

RESUMEN DE ESTA EDICIÓN

PROBLEMA LIMITROFE

Luego del encuentro entre el premier esloveno Borut Pahor y la premier croata Jadranka Kosor el tema del problema limítrofe paso a una zona de espera. A ambos lados de la frontera hay esperanza de una solución, pero también presiones, que muchas veces responden más a cuestiones políticas internas que a la cuestión bilateral. El tema de la entrada de Croacia a la UE sigue sin progresar. (Pág. 1)

CONCURSO

La Oficina de los eslovenos en el mundo puso en marcha un concurso para los trabajos finales de licenciaturas y doctorados en relación con los eslovenos en el extranjero. La inscripción cierra el 1/12/2009. El objetivo del concurso es promover la investigación de los estudiantes en la temática señalada y fortalecer la conciencia de conservar la identidad eslovena en Eslovenia y fuera de su territorio. La condición principal es haber defendido satisfactoriamente el trabajo en el período comprendido entre el 1/11/2008 y el 31/10/2009. Más informaciones y detalles se pueden obtener al tel. + 386 1 230 8000 o en www.uszs.gov.si (Pág. 1)

VISITAS MUSICALES

Entre el 22 de agosto y el 6 de septiembre nos visitarán desde Koroška (la región austriaca de Carintia, con minoría eslovena) el "Oktet Suha" y el "Trio Lipusch". El octeto se formó allá por 1981 para revivir las antiguas, casi olvidadas, canciones populares locales. Con sus presentaciones lograron ser reconocidos en la Koroška bilingüe, en otras regiones de Austria y en Eslovenia. Sus conciertos se extendieron por la República Checa, Hungría, Ucrania, EEUU y Australia. En su repertorio incluyen canciones populares y otras nuevas con letra de autores de origen. El trío se formó en 1995 y actuó en varias fiestas populares de la región. En esta ocasión los acompañará la cantante Alina Logar. ¡Quedan todos invitados a los distintos centros eslovenos donde se presentarán durante la estadía! (Pág. 3)

CONGRESO MUNDIAL ESLOVENO

A poco más de 20 años del nacimiento de la idea de establecer un ente esloveno a nivel mundial se publica este artículo, que habla sobre los comienzos y los objetivos sobre los cuales fue forjado, hasta la actualidad y la labor que realiza. Según los dichos del publicista Viktor Blažič en la jornada estudios en Draga de 1988 surgió la idea de un Congreso mundial esloveno (Slovenski svetovni kongres - SSK) que fue aprobada en la sesión inaugural del SSK en junio de 1991 en Ljubljana, en aquellos primeros días de la guerra por la independencia de Eslovenia. SSK es una sociedad civil conformada por otras 10 conferencias eslovenas en el mundo (la argentina, la australiana, la austriaca, la italiana, la carintia, la alemana, la de Bosnia y Herzegovina, la de Gran Bretaña, la estadounidense y la canadiense). De los 6 puntos aprobados en la reunión inaugural, quedaron como actuales: los esfuerzos por mantener el sentir esloveno, la reconciliación, la promoción de la cultura, la ciencia y la economía y otros vínculos para aumentar la comunión eslovena. SSK, con su asiento en Ljubljana, organiza diversos proyectos como conferencias, simposios, exposiciones en galerías, etc. (Pág. 3)

AVISO IMPORTANTE

A todos nuestros colaboradores que envían sus artículos, comentarios, fotografías y avisos para el semanario Eslovenia Libre les pedimos que envíen los documentos adjuntos a la dirección de siempre (eslovenia@sinctis.com.ar) con copia a la nueva dirección eslovenia@gmail.com No olviden añadirlo entre sus contactos. Estaremos (doblemente) honrados por sus aportes al semanario. (Pág. 6)

ESLOVENIA-CROACIA

En este número se continúa con el recorrido histórico en forma de cronología de los hechos más importantes relacionados con el conflicto limítrofe entre Croacia y Eslovenia, que lleva más de 18 años - desde que ambos países declararon su independencia - y aún no pudo resolverse. (Pág. 4)

Naročnina Svobodne Slovenije: za Argentino \$ 180, pri pošiljanju po pošti \$ 245, Bariloche \$ 215; obmejne države Argentine 120 USA dol.; ostale države Amerike 135 USA dol.; ostale države po svetu 145 USA dol.; vse za pošiljanje z letalsko pošto. Z navadno pošto 95 USA dol. za vse države. **Svobodna Slovenija izhaja s podporo Urada za Slovence v zamejstvu in po svetu RS.**

Čeke: v Argentini na ime „Asociación Civil Eslovenia Unida“, v inozemstvu (bančne čeke, ne osebne) na ime „Antonio Mizerit“.

Oblikovanje in tisk: TALLERES GRÁFICOS VILKO S.R.L. / California 2750 - C1289ABJ Buenos Aires - Argentina - Tel.: (54-11) 4301-5040. - E-mail: info@vilkocom.ar

Correo Argentino Suc. 7	FRANQUEO PAGADO Cuenta N° 7211
R. Nac. de la Propiedad Intelectual N° 881153	

MALI OGLASI**TURIZEM**TURISMO BLED
EVT Leg. 12618

Dis. 2089

de Lucia Bogataj
H. Yrigoyen 2682 L. 5 - San Justo
Tel. 4441-1264 / 1265**ZDRAVNIKI**

Dr. Klavdija V. Bavec - Nevrolog, Nevropsihijater. Konzultorji v Ramos Mejiji, Tabladi in Belgrano. Ordinira ob ponedeljkih in torkih od 13. do 19. ure. Ob sobotah od 9. do 14 ure. Prijave na telefon: 4652-7967. Nujno pa na 15-6942-7574.

ZOBOZDRAVNIKI

Dr. Damijana Sparhakl - Zobozdravnica - Splošna odontologija - Belgrano 123, 6. nadstr. "4" - Ramos Mejia - Tel.: 4464-0474

ADVOKATI

DOBOVŠEK & asociados - odvetniki. Zupčinske zadeve. Somellera 5507, (1439) Buenos Aires. Tel/Fax: 4602-7386. E-mail: jdobovsek@hotmail.com

Dr. Marjana Poznič - Odvetnica - Uradna prevajalka za slovenski jezik Lavalle 1290, pis. 402 - Tel. 4382-1148 - 15-4088-5844-mpoznic@fibertel.com.ar

Dra. Ana C. Farreras de Kočar. - Sucesiones - Contratos - Familia - Comercial - Laboral - Civil - Jubilaciones - Pensiones. Martes y viernes de 15 a 18 hrs. Ricchieri 67 3º H (1704) Ramos Mejia. Tel.: 4656-4039 - Cel.: 15-6447-9683 farrerasanac_te@yahoo.com.ar

VALUTNI TEČAJ V SLOVENIJI
12. avgusta 2009

1 EVRO	239,6 SIT
1 EVRO	1,42 US dolar
1 EVRO	1,55 KAD dolar
1 EVRO	5,49 ARG peso

OBVESTILA**ČETRTEK, 13. avgusta:**
Redna seja Zedinjene Slovenije, ob 20. uri v Slovenski hiši.**Redna seja Z.S.M.Ž.** ob 15. uri v Slovenski hiši.**SOBOTA, 15. avgusta:**
Ob taktu barv VII, v San Martinu.**NEDELJA, 16. avgusta:**
Romanje v Lourdes, ob 15. uri.**PONEDELJEK, 17. avgusta:**
Celodnevni mladinski izlet**ČETRTEK, 20. avgusta:**
ZSMŽ iz San Martina bo imela mesečni sestanek, ob 16. uri v Domu. Govorila bo ga. Maruča Zurc, kako naj pazimo na hrbtenico. Sestanek v mesecu juliju je bil odpovedan.**PETEK, 21. avgusta:**Tečaj zavijačk, ob 19. uri v Slovenskem domu v San Martinu.
SOBOTA, 22. avgusta:
Redni pouk na Srednješolskem tečaju RMB, ob 15. uri v Slovenski hiši. Dijaki bodo prejeli spričevala za 1. polletje.
Koncert okteta Suha in**Trio Lipusch,** ob 20. uri v Našem domu San Justo.**Predavanje za visokošolce in študente o okrožnici „Caritas in veritate”.** Predaval bo dr. Marko Kremžar, ob 20. uri v Slovenski hiši.**NEDELJA, 23. avgusta:**
Obletnica Rožmanovega doma

Proslava šolskih otrok na čast sv. Alojziju in na čast bl. Slomšku v Slovenski hiši.

SOBOTA, 29. avgusta:
Redni pouk na Srednješolskem tečaju RMB, ob 15. uri v Slovenski hiši.**Zabavni večer** in koncert okteta Suha na Pristavi.**NEDELJA, 30. avgusta:**
Mladinski dan v Cara-pachayu

Občni zbor Mutual Slo-ga, ob 10. uri v Slovenski hiši.

PORAVNAJTE NAROČNINO!**Gospod prelat dr. MIRKO GOGALA**bo daroval **diamantno mašo** ob 65. obletnici duhovništvav nedeljo, **30. avgusta ob 12. uri** v cerkvi Marije Pomagaj v Slovenski hišiPo maši slavnostno kosilo
Prijave za kosilo lepo prosimo
do četrtka, 27. avgusta
telefon: 4636-0841**K jubilejni sveti maši vsi lepo vabljeni!**

ob taktu barv VII

19.30 ur / razstava
20.30 ur / koncert

vstopnice v predprodaji pri odbornikih

S O B O T A
15.AVGUSTA
2 0 0 9**BARAREMEC****PEVSKI ZBOR IZ MENDOZE**
pevovodja BOSQUET DIEGO**PEVSKI ZBOR SAN MARTÍN**
pevovodkinja prof. MARINČEK KASTELIC LUČKA**SLOVENSKI DOM SAN MARTÍN**
Ramón Carrillo 2362 San Martín Buenos Aires,
urad vlade RS za Slovence v zamejstvu in po svetu

PODJUNSKI TRIO LIPUSCH

v Našem domu San Justo
v soboto 22. avgusta 2009 ob 20. uri

Vsi prisrčno vabljeni!

OKTET SUHA
s Koroške

v Našem domu San Justo
v soboto 22. avgusta 2009 ob 20. uri

Vsi prisrčno vabljeni!

H. Yrigoyen 2756 / San Justo

OSEBNE NOVICE**Družinska sreča**
13. julija je bila rojena Ana Julia Markež Mitton, mamica je Natalia Mariel Mitton, očka pa Martin Markež. **Srečni družini iskreno čestitamo!****Smrt**
Umrla sta v Capitalu g. Peter Buda (64) in v Mendozzi France Bajda (63). **Naj pocivata v miru!****DODATNI NASLOV**

Vsem sodelavcem tednika, dopisnikom in prijateljem elektronskega peresa, ki pošljate članke, pisma, slike, oglase in podobno gradivo za objavo v Svobodni Sloveniji, vladno prosimo, da v prostor kamor vpišete naslov prejemnika poleg esloveniau@sinectis.com.ar dodate tudi (con copia) esloveniau@gmail.com (naš drugi naslov!) s priključno datoteko ali s sporočilom.

Veseli bomo (kar dvakrat) vaših elektronskih pošt.

SLOVENCI IN ŠPORT**SLALOM NA DIVJIH VODAH**

Z zadnjo kontinentalno tekmo svetovnega pokala, panameriškim prvenstvom, se je končala serija tekem svetovnega pokala v slalomu. Na tekmovanju so uspešno nastopili tudi trije slovenski tekmovalci, saj je Peter Kauzer zmagal v skupni razvrsttvosti svetovnega pokala, Nina Mozetič in Benjamin Savšek pa sta končala na stopničkah. Peter Kauzer

je bil po tekmi seveda zavoljen: "Zelo sem vesel zmage v skupnem seštevku svetovnega pokala. S tem sem izpolnil enega od ciljev v sezoni. Glavni cilj pa še vedno ostaja svetovno prvenstvo."

NEPREMAGLJIVA MAJA

Maja Vidmar je v Barceloni na drugi letosnji tekmi za svetovni pokal v težavostnem plezanju premagala vso konkurenco in osvojila že enajsto zmago v karieri. Slovenski uspeh sta s četrtim in petim mestom dopolnili Mina Markovič in Natalija Gros.

DAROVALI SO**V dobrdelni sklad Zvezze slovenskih mater in žena** sta darovala: N.N. Olivos, 100.- pesov; Biba in Jože Rus (USA) 400.- dolarjev. **Bog povrni!****V dobrdelni sklad ZSMŽ s Pristave** je darovala ga. Pavči Eiletz 100.- dolarjev v zahvalo za zdravje sestre. **Bog poplačaj!****Družina slovenskih šol vabi na Alojzijevi in Slomškovo proslavo ki bo v nedeljo 23. avgusta, 2009**. 16.00 uri: sv. maša za vzgojitelje in katehet
. 17.30 uri: igra: „Kekec in Mojca“ v izvedbi Balantičeve šole iz San Justa.Režija: Danica Malovrh in Marija Zupanc Urbančič
Scena: Tone OblakVstopnina: otroci: \$ 5,- odrasli: \$ 10,-
Na razpolago bodo DVD te igre!

Prijatelji slovenskih šol PRISRČNO VABLJENI!



Ob praznovanju 60. letnice

SLOMŠKOVA ŠOLA VABI

na odrsko predstavo

„Hvalnica družine Trapp“

v izvedbi bičnih in sedanjih učencev šole

17. in 18. oktobra.

Vstopnice v predprodaji dobite:
- ob nedeljah po maši v Slomškovem domu
- preko spletnne strani Doma: www.slomskovodom.org
Po igri bomo vse prisotne pogostili s prijateljsko zakusko.
Pričakujemo vas!„.... in kateri so delali dobro, bodo vstali k življenju.“
(Jan 5, 29)

V globoki žalosti sporočamo prijateljem in znancem, da nas je v sredo, 5. avgusta, v 64. letu starosti, po težki bolezni zapustil in odšel po plačilo k Bogu naš dragi mož, oče in brat, gospod

Peter Buda

Priporočamo ga v molitev in blag spomin.

Žalujoči:žena Adriana Carozzo,
hčerki Guadalupe in Estefanía,
brat Marjan z družino
in ostalo sorodstvo.

Buenos Aires, Slovenija